

Hale Kuamo'o

Kāko'o a paipai ka Hale Kuamo'o-Kikowaena 'Ōlelo Hawai'i i ka ho'okumu 'ana i ka 'ōlelo Hawai'i, 'o ia ka 'ōlelo kaiapuni o nā kula, o ke aupuni, o nā 'oihana like 'ole, i lohe 'ia mai ho'i ka 'ōlelo Hawai'i mai 'ō a 'ō o Hawai'i Pae 'Āina. Na ka Hale Kuamo'o e ho'omohala nei i nā ha'awina e pono ai ka holomua o ka 'ōlelo Hawai'i 'ana ma nā 'ano pō'aiapili like 'ole e like ho'i me ka ha'awina 'ōlelo Hawai'i no nā kula 'ōlelo Hawai'i, nā papahana kāko'o kumu, ka nūpepa 'o *Nā Maka O Kana*, a me kēia puke wehewehe 'ōlelo nei 'o *Māmaka Kaiao*.

Ua ho'okumu 'ia ka Hale Kuamo'o e ka 'Aha'ōlelo o ka Moku'āina 'o Hawai'i i ka makahiki 1989. 'O ka Hale Kuamo'o ke ke'ena Moku'āina 'ōlelo Hawai'i mua loa a puni 'o Hawai'i. Inā makemake 'oe e kāko'o i nā pahuhopu a me nā hana o ka Hale Kuamo'o ma ka lūlū mai i ke kālā hā'awi manawale'a, e ho'ouna mai i ka University of Hawai'i Foundation-Hale Kuamo'o ma ka helu wahi i hō'ike 'ia ma lalo iho nei.

The Hale Kuamo'o-Hawaiian Language Center supports and encourages expansion of Hawaiian language as the medium of education, business, government, and other contexts of social life in Hawai'i. The Center provides professional and material resources necessary to address this goal including educational support in the development of curriculum materials for Hawaiian medium education, teacher training, Nā Maka O Kana Hawaiian language newspaper, and Māmaka Kaiao: A Modern Hawaiian Vocabulary.

Established and funded by the State Legislature in 1989, the Hale Kuamo'o is the first example of a State office conducting its business in Hawaiian. If you wish to contribute to the goals and activities of the Hale Kuamo'o, please send your donation to the University of Hawai'i Foundation-Hale Kuamo'o at the address below.

Hale Kuamo'o
University of Hawai'i at Hilo
200 West Kāwili Street
Hilo, Hawai'i 96720-4091

Kelepona (Phone): (808) 974-7339 • Kelepa'i (Fax): (808) 974-7686
Leka Uila (E-mail): hale_kuamoo@leoki.uhh.hawaii.edu

Kahua Pa'a (Web Site): www.olelo.hawaii.edu